

W 18 LT BL 11-125

WB 18 LT BL 11-125 Quick

WVB 18 LT BL 11-115 Quick

WVB 18 LT BL 11-125 Quick

WVB 18 LT BL 11-125 Quick Inox

WPB 18 LT BL 11-125 Quick

WB 18 LTX BL 15-125 Quick

WB 18 LTX BL 15-150 Quick

WB 18 LTX BL 15-180 Quick

WVB 18 LTX BL 15-125 Quick

WVB 18 LTX BL 15-150 Quick

WPBA 18 LTX BL 15-125 Quick DS

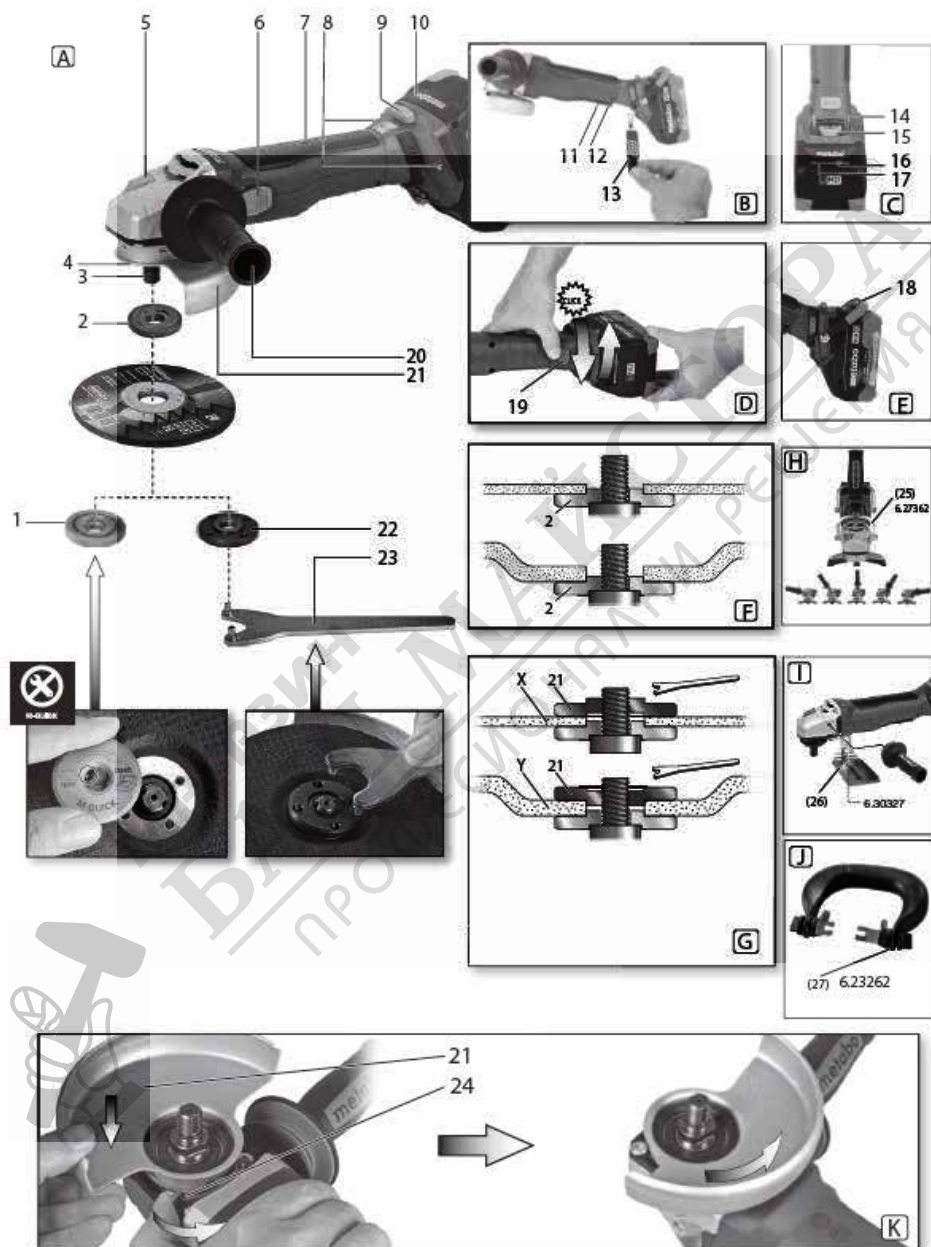
WPBA 18 LTX BL 15-150 Quick DS

WPBA 18 LTX BL 15-180 Quick DS



euromaster

“Евромастер Импорт - Экспорт” ООД е официален представител на производителя.
Адрес на управление на фирмата: гр. София 1231, бул. “Ломско шосе” 246, тел. 0700 44 155,
www.euromasterbg.com; e-mail: info@euromasterbg.com.



		W 18 LT BL 11-125 *1) Serial/Number 13052..		WB 18 LT BL 11-125 Quick *1) Serial/Number 13054..		WVB 18 LT BL 11-115 Quick *1) Serial/Number 13056..		WVB 18 LT BL 11-125 Quick *1) Serial/Number 13057..		WVB 18 LT BL 11-125 Quick Inox *1) Serial/Number 13091..		WPB 18 LT BL 11-125 Quick *1) Serial/Number 13059..	
D_{max}	mm (in)	125 (5)	125 (5)	115 (4 1/2)	125 (5)	125 (5)	125 (5)	125 (5)	125 (5)				
U	V	18											
t_{max1}; t_{max2}; t_{max3}; t_{max4}	mm (in)	10; 7,1; 7,1; 15 (3/8; 9/32; 9/32; 19/32)											
M / l	- / mm (in)	M 14 / 20 (25/32)											
n	min ⁻¹ (rpm)	10000	10000	10000	10000	7600	10000						
n_v	min ⁻¹ (rpm)	-	-	2800-10000		2000-7600							
m	kg (lbs)	2,5 (5.5)											
a_{h,SG}/K_{h,SG}	m/s ²	8,0/1,5											
a_{h,DS}/K_{h,DS}	m/s ²	<2,5/1,5											
L_{pA}/K_{pA}	dB(A)	81/3											
L_{WA}/K_{WA}	dB(A)	92/3											



*2) 2014/30/EU, 2006/42/EC, 2011/65/EU

*3) EN 62841-1:2015, EN IEC 62841-2-3:2021/A11:2021, EN IEC 63000:2018

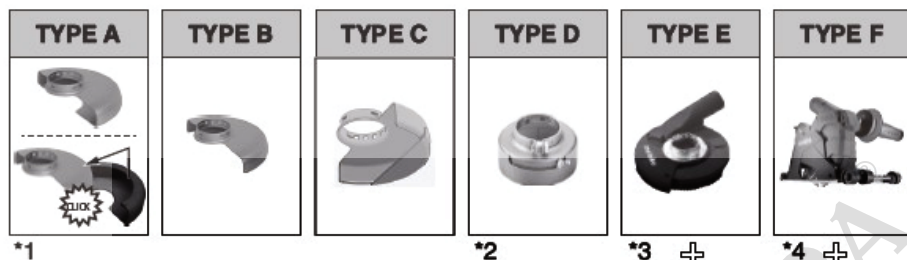
ppa. B.F.

2023-03-09, Bernd Fleischmann

Direktor Produktentstehung & Qualität (Vice President Product Engineering & Quality)

*4) Metabowerke GmbH - Metabo-Allee 1 - 72622 Nuertingen, Germany

		WB 18 LTX BL 15-125 Quick *1) Serial Number 01730..		WB 18 LTX BL 15-150 Quick *1) Serial Number 01732..		WB 18 LTX BL 15-180 Quick *1) Serial Number 01735..		WVB 18 LTX BL 15-125 Quick *1) Serial Number 01731..		WVB 18 LTX BL 15-150 Quick *1) Serial Number 01747..		WPBA 18 LTX BL 15-125 Quick DS *1) Serial Number 01734..		WPBA 18 LTX BL 15-150 Quick DS *1) Serial Number 01745..		WPBA 18 LTX BL 15-180 Quick DS *1) Serial Number 01746..	
D _{max}	mm (in)	125 (5)	150 (6)	180 (7)	125 (5)	150 (6)	125 (5)	150 (6)	125 (5)	150 (6)	125 (5)	150 (6)	180 (7)				
U	V	18															
t _{max1} ; t _{max2} ; t _{max3} ; t _{max4}	mm (in)	10; 7,1; 7,1; 15 (3/8; 9/32; 9/32; 19/32)															
M / l	- / mm (in)	M 14 / 20 (25/32)															
n	min ⁻¹ (rpm)	10000	10000	7500								10000	10000	7500			
n _v	min ⁻¹ (rpm)	-	-	-	2500- 10000	2500- 10000	-	-	-								
m	kg (lbs)	2,7 (6)		2,9 (6,4)		2,7 (6)		2,9 (6,4)		3,1 (6,8)							
a _{h,SG} /K _{h,SG}	m/s ²	7,1/1,5	8,0/1,5	5,4/1,5	7,1/1,5	8,0/1,5	3,8/1,5	7,5/1,5	5,3/1,5								
a _{h,DS} /K _{h,DS}	m/s ²	< 2,5/1,5										2,6/1,5		3,0/1,5			
L _{pA} /K _{pA}	dB(A)	85/3	87/3		85/3		87/3	85/3	87/3		87/3						
L _{WA} /K _{WA}	dB(A)	96/3	98/3		96/3		98/3	96/3	98/3		98/3						



			TYPE
1	1.1		B / C
	1.2		D
	1.3		E
2	2.1		A / C
	2.2		A
	2.3		A / F
	2.4		A / C
3	3.1		-
4	4.1		A / B / C
	4.2		-
5	5.1		B / C
	5.2		-
6	6.1		-

*1 $\varnothing_{\max} = 115 \text{ mm (4 1/2")}$ 630351000
 $\varnothing_{\max} = 125 \text{ mm (5")}$ 630352000
 $\varnothing_{\max} = 150 \text{ mm (6")}$ 630353000

*2 $\varnothing = 80 \text{ mm}$ 623276000

*3 GED 125: 626732000

*4 CED 125: 626730000
 CED 125 Plus: 626731000
 $\varnothing_{\max} = 125 \text{ mm (5")}$
 $t_{\max} = 6 \text{ mm (1/4")}$



РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ

1. Декларация за съответствие

Ние, като носим пълна отговорност: С настоящото декларираме, че тези ъглошлайфи, идентифицирани по тип и сериен номер *1), отговарят на изискванията на всички съответни директиви *2) и стандарти *3). Техническа документация за *4) - вижте страница 3.

Само за Обединеното кралство:

Ние, като производител и упълномощено лице за съставяне на техническото досие, вижте *4) на страница 3, с настоящото декларираме под пълна отговорност, че тези ъглошлайфи, идентифицирани по тип и сериен номер *1) на страница 3, отговарят на всички съответни разпоредби на следните британски регламенти *2) S.I. 2016/1091, S.I. 2008/1597, S.I. 2012/3032 и посочени стандарти EN 62841-1:2015, EN IEC 62841-2-3:2021/A11:2021, EN IEC 63000:2018.

2. Специфицирани условия за употреба

Акумулаторните ъглошлайфи, когато са оборудвани с оригинални аксесоари Metabo, са подходящи за шлайфане, шлифование, разделяне и обработка с телена четка на метал, бетон, камък и подобни материали без използване на вода.

Машините с обозначение WVB.. са особено подходящи за работа с телени четки, благодарение на въртящия се диск за избор на скорост.

Потребителят носи пълна отговорност за всички щети, причинени от неправилна употреба.

Трябва да се спазват общоприетите правила за предотвратяване на злополуки и приложената информация за безопасност.

3. Общи указания за безопасност



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Прочетете инструкциите за употреба, за да намалите риска от нараняване.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Прочетете всички предупреждения за безопасност, инструкции, илюстрации и спецификации, предоставени с този електрически инструмент.

Неспазването на всички инструкции, изброени по-долу, може да доведе до токов удар, пожар и/или сериозни наранявания.

Запазете всички инструкции и информация за безопасност за бъдещи справки.

Винаги включвайте тези документи, когато предавате вашия електрически инструмент.

4. Специални инструкции за безопасност

4.1. Предупреждения за безопасност, общи за шлайфане, шлайфане, обработка с телена четка или отрязване:

а) Този електроинструмент е предназначен да функционира като шлайфмашина, шлифовъчна машина, телена четка, отвор за резба или отрязващ инструмент. Прочетете всички предупреждения за безопасност, инструкции, илюстрации и спецификации, предоставени с този електроинструмент. Неспазването на всички инструкции, изброени по-долу, може да доведе до токов удар, пожар и/или сериозно нараняване.

б) Операции като полиране не трябва да се извършват с този електроинструмент. Операции, за които електроинструментът не е проектиран, могат да създадат опасност и да причинят телесни повреди.

в) Не преобразувайте този електроинструмент, за да работи по начин, който не е специално проектиран и специализиран от производителя на инструмента. Такова преобразуване може да доведе до загуба на контрол и да причини сериозно телесно нараняване.

г) Не използвайте аксесоари, които не са специално проектирани и специфицирани от производителя на инструмента. Само защото аксесоар може да бъде прикрепен към вашия електроинструмент, това не гарантира безопасна работа.

д) Номиналната скорост на аксесоара трябва да бъде поне равна на максималната скорост, отбелязана върху електрическия инструмент. Аксесоари, работещи по-бързо от номиналната им скорост, могат да се счупят и разлетят.

е) Размерите на монтажа на аксесоара трябва да съответстват на размерите на монтажните крепежни елементи на електрическия инструмент. Аксесоари, които не съответстват на монтажните елементи на електрическия инструмент, ще се движат небалансирано, ще вибрират прекомерно и могат да причинят загуба на контрол.

ж) Не използвайте повреден аксесоар. Преди всяка употреба проверявайте аксесоара, като например абразивните дискове за отчупвания и пукнатини, подложката за пукнатини, разкъсвания или прекомерно износване, телената четка за разхлабени или напукани жици. Ако електрическият инструмент или аксесоарът е изпуснат, проверете го за повреди или монтирайте неповреден аксесоар. След инспекция и монтаж на аксесоар, разположете себе си и околните далеч от равнината на въртящия се аксесоар и пуснете електрическия инструмент на максимална скорост без товар за една минута. Повредените аксесоари обикновено се счупват по време на това време за тест.

з) Не използвайте повреден аксесоар. Преди всяка употреба проверявайте аксесоара, като например абразивни дискове за отчупвания и пукнатини, подложка за пукнатини, разкъсвания или прекомерно износване, телена четка за хлабави или напукани проводници. Ако

електрическият инструмент или аксесоарът е изпуснат, проверете за повреди или монтирайте неповреден аксесоар. След инспекция и монтаж на аксесоар, разположете себе си и страничните наблюдатели далеч от равнината на въртящия се аксесоар и работете с електрическият инструмент на максимална скорост без товар за една минута. Повредените аксесоари обикновено се счупват по време на това тестово време.

з) Носете лични предпазни средства. В зависимост от приложението, използвайте предпазен щит за лице, предпазни очила или предпазни очила. При необходимост носете маска за прах, предпазни средства за слуха, ръкавици и престилка за работилница, способни да спрат малки абразивни частици или фрагменти от детайла. Защитата за очите трябва да е способна да спира летящи отломки, генерирани от различни приложения. Маската за прах или респираторът трябва да могат да филтрират частиците, генерирани от конкретното приложение. Продължителното излагане на шум с висока интензивност може да причини загуба на слуха.

и) Дръжте страничните наблюдатели на безопасно разстояние от работната зона. Всеки, който влиза в работната зона, трябва да носи лични предпазни средства. Фрагменти от детайла или от счупен аксесоар могат да отлетят и да причинят нараняване извън непосредствената зона на работа.

й) Дръжте електрическият инструмент само за изолирани повърхности за хващане, когато извършвате операция, при която режещият инструмент може да се докосне до скрито окабеляване. Контактът на режещия инструмент с “жив” проводник може да направи откритите метални части на електрическият инструмент “живи”.

к) Никога не оставяйте електрическият инструмент, докато аксесоарът не спре напълно. Въртящият се аксесоар може да захване повърхността и да го издърпа от вашия контрол.

л) Не работете с електрическият инструмент, докато го носите до себе си. Случаен контакт с въртящия се аксесоар може да закачи дрехите ви, издърпвайки го към тялото ви.

м) Редовно почиствайте вентилационните отвори на електрическият инструмент. Вентилаторът на двигателя ще засмуче праха вътре в корпуса и прекомерното натрупване на метален прах може да причини електрически опасности.

н) Не работете с електрическият инструмент в близост до запалими материали. Искрите могат да ги запалят.

о) Не използвайте аксесоари, които изискват течни охлаждащи течности. Използването на вода или други течни охлаждащи течности може да доведе до токов удар или удар.

4.2 Обратен откат и свързани предупреждения

Обратният откат е внезапна реакция на защипан или заклещен въртящ се диск, подложка, четка или друг аксесоар. Защищването или заклещването причинява бързо спиране на въртящия се аксесоар, което от своя страна кара неконтролирания електрически инструмент да бъде принуден в посока, обратна на въртенето на аксесоара в точката на заклещване.

Например, ако абразивен диск е заклещен или заклещен от детайла, ръбът на диска, който влиза в точката на заклещване, може да се заби в повърхността на материала, което води до изкачване или изритане на диска. Дискът може или да отскочи към, или далеч от оператора, в зависимост от посоката на движение на диска в точката на заклещване.

Абразивните дискове могат също да се счупят при тези условия.

Обратният откат е резултат от неправилна употреба на електрически инструмент и/или неправилни работни процедури или условия и може да се избегне чрез вземане на подходящи предпазни мерки, както е посочено по-долу.

а) Дръжте здраво инструмента с две ръце и позиционирайте тялото и ръцете си така, че да можете да устоите на силите на обратен удар. Винаги използвайте допълнителната дръжка, ако е предвидена, за максимален контрол върху обратния удар или реакцията на въртящия момент по време на стартиране. Операторът може да контролира реакциите на въртящия момент или силите на обратен удар, ако са взети подходящи предпазни мерки.

б) Никога не поставяйте ръката си близо до въртящия се аксесоар. Аксесоарът може да предизвика обратен удар върху ръката ви.

в) Не позиционирайте тялото си в зоната, където електрическият инструмент ще се движи, ако възникне обратен удар. Обратният удар ще изтласка инструмента в посока, обратна на движението на диска в точката на закачане.

г) Бъдете особено внимателни, когато работите в ъгли, остри ръбове и др. Избягвайте отскачане и закачане на аксесоара. Ъгли, остри ръбове или отскачане имат тенденция да закачат въртящия се аксесоар и да причинят загуба на контрол или обратен удар. е) Не монтирайте дърворезбарски диск с верига, сегментиран диамантен диск с периферна хлабина по-голяма от 10 мм или назъбен диск. Такива дискове създават чест откат и загуба на контрол.

4.3 Предупреждения за безопасност, специфични за операции по шлайфане и рязане:

а) Използвайте само типове дискове, които са предназначени за вашия електрически инструмент и специфичния предпазител, предназначен за избрания диск. Дискове, за които електрическият инструмент не е проектиран, не могат да бъдат адекватно защитени и са опасни.

б) Шлифовъчната повърхност на дисковете с централно вдлъбнати дискове трябва да бъде монтирана под равнината на ръба на предпазителя. Неправилно монтиран диск, който стърчи през равнината на ръба на предпазителя, не може да бъде адекватно защитен.

в) Предпазителят трябва да бъде здраво закрепен към електрическият инструмент и позициониран за максимална безопасност, така че минимална част от диска да е изложена към оператора. Предпазителят помага за предпазване на оператора от счупени фрагменти от диска, случайно докосване на диска и искри, които биха могли да възпламенят дрехите.

г) Дисковете трябва да се използват само за определени приложения. Например: не шлайфайте със страната на режещия диск. Абразивните режещи дискове са предназначени за периферно шлайфане, страничните сили, приложени към тези дискове, могат да доведат до тяхното счупване.

д) Винаги използвайте неповредени фланци за дискове, които са с правилния размер и форма за избрания от вас диск. Подходящите фланци за дискове поддържат диска, като по този начин намаляват възможността за счупване на диска. Фланците за режещи дискове може да са различни от фланците за шлифовъчни дискове.

е) Не използвайте износени дискове от по-големи електрически инструменти. Диск, предназначен за по-голям електроинструмент, не е подходящ за по-високата скорост на по-малък инструмент и може да се спуска.

ж) Когато използвате дискове с двойно предназначение, винаги използвайте правилния предпазител за извършваното приложение. Неизползването на правилния предпазител може да не осигури желаното ниво на защита, което може да доведе до сериозно нараняване. 4.4 Допълнителни предупреждения за безопасност, специфични за режещи операции:

з) Не „засядайте“ режещия диск и не прилагайте прекомерно налягане. Не се опитвайте да правите прекомерна дълбочина на рязане. Пренатоварването на диска увеличава натоварването и податливостта на усукване или заклещване на диска в разреза и възможността за откат или счупване на диска.

4.4 Допълнителни предупреждения за безопасност, специфични за режещи операции:

а) Не „засядайте“ режещия диск и не прилагайте прекомерно налягане. Не се опитвайте да правите прекомерна дълбочина на рязане. Пренатоварването на диска увеличава натоварването и податливостта на усукване или заклещване на диска в разреза и възможността от обратен удар или счупване на диска.

б) Не позиционирайте тялото си в една линия с и зад въртящия

се диск. Когато дискът, в точката на работа, се отдалечава от тялото ви, евентуалният обратен удар може да изхвърли въртящия се диск и електрическият инструмент директно към вас.

в) Когато дискът се заклепва или когато прекъсвате рязане по някаква причина, изключете електрическият инструмент и го дръжте неподвижно, докато дискът спре напълно. Никога не се опитвайте да изваждате режещия диск от рязането, докато дискът се движи, в противен случай може да възникне откат. Проучете и вземете коригиращи действия, за да отстраните причината за заклепването на диска.

г) Не рестартирайте операцията по рязане в детайл. Оставете диска да достигне пълна скорост и внимателно отново влезете в рязането. Дискът може да се заклепи, да се издигне или да получи откат, ако електрическият инструмент се рестартира в детайл.

д) Подпрете панели или всеки голям детайл, за да сведете до минимум риска от зацепване на диска и откат. Големите детайли са склонни да се огъват под собното си тегло. Подпори трябва да се поставят под детайл близо до линията на рязане и близо до ръба на детайла от двете страни на диска.

е) Бъдете особено внимателни, когато правите „джобно рязане“ в съществуващи стени или други слепи зони. Изпълненият диск може да реже газови или водопроводни тръби, електрическа инсталация или предмети, които могат да причинят откат.

ж) Не се опитвайте да извършвате криволинейно рязане.

Пренатоварването на диска увеличава натоварването и податливостта към усукване или заклепване на диска в разреза и възможността за откат или счупване на диска, което може да доведе до сериозни наранявания.

4.5 Предупреждения за безопасност, специфични за шлайфване:

а) Използвайте шкурка с подходящ размер. Следвайте препоръките на производителя, когато избирате шкурка. По-голяма шкурка, простираща се твърде далеч от шлифовъчната подложка, представлява опасност от разкъсване и може да причини закачане, разкъсване на диска или откат.

4.6 Предупреждения за безопасност, специфични за операции с телена четка:

а) Имайте предвид, че телените влакна се изхвърлят от четката дори по време на нормална работа. Не пренатоварвайте телта, като прилагате прекомерно натоварване върху четката. Телените влакна могат лесно да проникнат в леки дрехи и/или кожа.

б) Ако е предвидено използването на предпазител за четкане с телена четка, не допускайте никакво преплитане на теления диск или четка с предпазителя. Теленият диск или четка може да се разшири по диаметър поради работно натоварване и центробежни сили.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Винаги носете предпазни очила.



Носете предпазни средства за уши - антифони



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Винаги работете с електрическия инструмент с две ръце.



Не използвайте предпазителя за рязане. Когато работите с режещи дискове, винаги използвайте предпазителя за рязане от съображения за безопасност.

Не използвайте сегментирани диамантени режещи дискове с сегментни прорези >10 мм. Разрешени са само отрицателни сегментни ъгли на рязане.

Използвайте свързани режещи дискове само ако са подсилени.

Използвайте еластични омокотяващи слоеве, ако са доставени с шлифовъчния материал и ако е необходимо.

Спазвайте спецификациите на производителя на инструмента или аксесоара!

Пазете дисковете от мазнини или удари!

Шлифовъчните дискове трябва да се съхраняват и обработват внимателно в съответствие с инструкциите на производителя.

Аксесоарите трябва да се съхраняват и обработват внимателно в съответствие с инструкциите на производителя.

Никога не използвайте режещи дискове за груба обработка или почистване на мустаци! Не прилагайте натиск от страни на режещите дискове.

Детайлът трябва да лежи плоско и да бъде обезопасен срещу плъзгане, например с помощта на скоби. Големите детайли трябва да бъдат достатъчно подпрени.

Ако се използват аксесоари с резбовани вложки, краят на шпиндела не трябва да докосва основата на отвора на шлифовъчния инструмент. Уверете се, че резбата в аксесоара е достатъчно дълга, за да побере цялата дължина на шпиндела. Резбата в аксесоара трябва да съвпада с резбата на шпиндела.

Вижте страница 2 и глава 14. Технически

Спецификации за повече информация относно дължината на шпиндела и резбата.

Препоръчва се използването на подходяща фиксирана система за извличане.

Винаги инсталирайте RCD с максимален ток на изключване от 30 mA нагоре по веригата. Ако ъглошлайфът се изключи чрез GFCI, той трябва

да бъде проверен и почистен. Вижте глава 9. Почистване.

Не трябва да се използват повредени, ексцентрични или вибриращи инструменти.

Избягвайте повреда на газови или водопроводни тръби, електрически кабели и носещи стени (сградна конструкция).

Повредена или напукана странична дръжка трябва да бъде сменена. Никога не работете с машината с дефектна допълнителна дръжка.

Повреден или напукан предпазител трябва да бъде сменен. Никога не работете с машина с дефектен предпазител.

Закрепете малки детайли, например като ги затегнете в менгеме.

При използване на дискове с двойно предназначение (комбинирани шлифовъчни и режещи дискове), трябва да се използват само следните типове предпазители: тип А, тип С. Вижте глава 11.

Използване на правилния предпазител:

Използването на неправилен предпазител може да доведе до загуба на контрол и сериозни наранявания. Примери за неправилна употреба:

- при използване на предпазител тип А за странично шлифование, той може да пречи на детайла, причинявайки лош контрол.

- при използване на предпазител тип В за режещи операции със свързани режещи дискове F, съществува повишен риск от излагане на изхвърлени искри и частици, както и излагане на фрагменти от диска в случай на спукване на диска.

- когато използвате предпазител тип А, В, С за операции по рязане или странично шлайфане на бетон или зидария, съществува повишен риск от излагане на прах и загуба на контрол, водеща до откат.

- когато използвате предпазител тип А, В, С с четка тип диск с дебелина, по-голяма от максимално разрешената дебелина, жиците могат да се закачат за предпазителя, което да доведе до скъсване на жиците.

Винаги използвайте съответстващия предпазител за аксесоара. Вижте глава 11.

Когато работите в прашни условия, уверете се, че вентилационните отвори не са блокирани. Ако е необходимо да отстраните праха, първо извадете батерията (използвайте неметални предмети) и избягвайте повреждане на вътрешните компоненти.

Намаляване на излагането на прах:

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ - Някои видове прах, създадени от шлайфане, рязане с трион, шлифование, пробиване и други строителни дейности, съдържат химикали, за които е известно, че причиняват рак, вродени дефекти или други репродуктивни вреди. Някои примери за тези химикали са:

- Олово от бои на оловна основа,

- кристален силициев диоксид от тухли и цимент и други зидарски продукти, и

- арсен и хром от химически обработен дървен материал.

Рискът от тези експозиции варира в зависимост от това колко често извършвате този вид работа. За да намалите излагането си на тези химикали, работете в добре проветриво помещение и работете с одобрено оборудване за безопасност, като например противопрахови маски, които са специално проектирани да филтрират микроскопични частици.

Това важи и за прах от други материали, като например някои видове дървесина (като дъбов или буков прах), метали, азбест. Други известни заболявания са например алергични реакции, респираторни заболявания. Не позволявайте на праха да навлезе в тялото.

Спазвайте съответните насоки и национални разпоредби за вашия материал, персонал, приложение и място на приложение (напр. разпоредби за здравословни и безопасни условия на труд, изхвърляне).

Събирайте генерираните частици при източника, избягвайте отлагания в околността.

Използвайте подходящи аксесоари за специална работа. По този начин по-малко частици попадат в околната среда по неконтролиран начин.

Използвайте подходящ аспиратор. Спазвайте предписанията на аспиратора за използване и свързване на аспиратора.

Намалете излагането на прах със следните мерки:

- не насочвайте излизащите частици и струята отработен въздух към себе си или близките хора или към прахови отлагания,

- използвайте аспиратор и/или пречиствател на въздух,

- осигурете добра вентилация на работното място и го поддържайте чисто с прахосмукачка. Метенето или издухването вдига прах.

- Почиствайте с прахосмукачка или перете защитно облекло. Не духайте, чукайте или четкайте защитното си облекло.

4.7 Инструкции за безопасност за батерии:

Пазете батериите от вода и влага!

Не излагайте батериите на огън!

Не използвайте дефектни или деформирани батерии!

Не отваряйте батерии!

Не докосвайте и не късо съединение на контактите на батериите!

От дефектните литиево-йонни батерии може да изтече леко киселинна, запалима течност!

Ако течност от батерията изтече и влезе в кожата ви, изплакнете незабавно с обилно количество вода. Ако течност от батерията изтече и влезе в очите ви, измийте ги

с чиста вода и незабавно потърсете медицинска помощ!

Извадете батерията от машината, преди да правите каквито и да било настройки, да сменяте инструменти, да поддържате или почиствате.

Уверете се, че инструментът е изключен, преди да поставите батерията.

Дръжте машината, когато изваждате и поставяте батерията, така че превключвателят за включване/изключване да не може да бъде натиснат неволно.

Ако машината е дефектна, извадете батерията от машината.

Транспортиране на литиево-йонни батерии:

Превозването на литиево-йонни батерии е предмет на законите, свързани с превоза на опасни товари (UN 3480 и UN 3481). Информирайте се за актуалните валидни спецификации при превоз на литиево-йонни батерии.

Ако е необходимо, консултирайте се с вашия спедитор.

Сертифицирана опаковка се предлага от Metabo.

Изпращайте батерийния пакет само ако корпусът е непокътнат и не тече течност. Извадете батерийния пакет от машината преди изпращане. Предотвратете късо съединение на контактите (напр. като ги защитите с лепяща лента).

5. Общ преглед

Вижте страница 2.

- 1 Бързозатягаща гайка*
- 2 Опорен фланец
- 3 Шпиндел
- 4 Опорен фланец на автобалансиращото устройство *
- 5 Бутон за заключване на шпиндела
- 6 Плъзгач се превключвател за включване/изключване *
- 7 Дръжка
- 8 Отвори за закрепване за връзване (за защита от падане)
- 9 Бутон за освобождаване на батерията
- 10 Батерия*
- 11 Заключване при включване*
- 12 Спусъчен превключвател *
- 13 Филтър за прах*
- 14 Електронен индикатор за сигнал
- 15 Регулиращо колело*
- 16 Бутон за индикатор за капацитет
- 17 Индикатор за капацитет и сигнал
- 18 Скоба за връзване (за защита от падане)*
- 19 Заклучващ бутон
- 20 Странична дръжка/Допълнителна дръжка с вибрационно амортисьор*
- 21 Предпазен капак

22 Гайка с 2 отвора *

23 Гаечен ключ с 2 отвора *

24 Лост за закрепване на предпазния предпазител

25 Многопозиционна скоба*

26 Защита за ръце

27 Дъгова дръжка

* в зависимост от оборудването/не е включена в доставката

6. Първоначално пускане в експлоатация

6.1 Монтиране на допълнителната дръжка

Винаги работете с монтирана допълнителна дръжка (20)! Монтирайте допълнителната дръжка отляво или отдясно на машината и я закрепете.

6.2 Монтирайте предпазния предпазител

От съображения за безопасност използвайте само предпазителя, предвиден за съответния аксесоар! Използването на неправилен предпазител може да доведе до загуба на контрол и сериозни наранявания. Вижте също глава 11. Аксесоари!

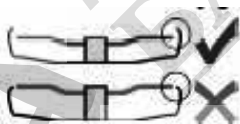
Вижте илюстрация J на страница 2.

- Натиснете и задръжте лоста (24). Поставете предпазния предпазител (21) в посоченото положение.

- Освободете лоста и завъртете предпазния предпазител, докато лостът се заключи.

- Натиснете лоста и завъртете предпазния предпазител, докато затворената част е обърната към оператора.

- Уверете се, че предпазният предпазител е здраво закрепен: Лостът трябва да се заключи и не трябва да можете да завъртите предпазния предпазител.



Използвайте само аксесоари, които са покрити с поне 3,4 мм от предпазния предпазител. (Демонтирайте в обратен ред.)

Вижте илюстрация B на страница 2.

Винаги монтирайте праховия филтър (13), ако околната среда е силно замърсена.

Машината се загрява по-бързо, когато праховият филтър (13) е монтиран. Той е защитен от електронната система от прегряване (вижте Раздел 10).

За монтаж:

Монтирайте праховия филтър (13), както е показано.

Демонтаж:

Като държите праховия филтър (13) за краищата, повдигнете го леко, след което го издърпайте надолу и го извадете.

6.4 Въртящ се батериен пакет Вижте илюстрация D на страница 2.

Задната част на машината може да се завърти на 270° на 3 етапа, което позволява формата на машината да се адаптира към работните условия. Работете с машината само когато е в заключено положение.

Първо натиснете заключващия бутон (19), завъртете задната част на машината, докато го държите натиснат.

Освободете бутона, докато завъртате машината. Заключващият механизъм трябва да се задейства с чуто щракване.

6.5 Батериен пакет

Заредете батерияния пакет (10) преди употреба.

Презаредете батерияния пакет, ако производителността намалее.

Инструкции за зареждане на батерияния пакет можете да намерите в инструкциите за експлоатация на зарядното устройство Metabo.

В случай на литиево-йонни батерии с индикатор за капацитет и сигнал (17) (специфично за оборудването):

- Натиснете бутона (16), светодиодите показват нивото на зареждане.
- Батерияният пакет е почти празен и трябва да се презареди, ако един светодиод мига.

6.6 Изваждане и поставяне на батерияния пакет

Дръжте машината, когато изваждате и поставяте батерияния пакет, така че превключвателят за включване/изключване да не може да бъде натиснат случайно.

Изваждане:

Натиснете бутона за освобождаване на батерияния пакет (9) и извадете батерияния пакет (10).

Поставяне:

Плъзнете батерияния пакет (10), докато се фиксира.

7. Монтиране на шлифовъчния диск

Преди всякакви преобразователни работи: извадете батерията от машината. Машината трябва да бъде изключена, а шпинделът да е спрял.

От съображения за безопасност, монтирайте предпазителя за рязане за шлифване, преди да извършите рязане за шлифване (вижте Глава 11. Аксесоари).

7.1 Заклучване на шпиндела

- Натиснете бутона за заключване на шпиндела (5) и завъртете шпиндела (3) на ръка, докато бутонът за заключване на шпиндела се

заклучи.

7.2 Поставяне на шлифовъчния диск в позиция

Вижте илюстрация А на страница 2.

Монтирайте опорния фланец (2) върху шпиндела. Фланецът не трябва да се върти на шпиндела, когато е правилно закрепен.

WPBA 18...:

Опорният фланец на автобалансиращото устройство (4) е постоянно монтиран върху шпиндела. Както е при повечето други ъглошлийфи, не е необходим разглобяем опорен фланец.

Контактните повърхности на опорния фланец на автобалансиращото устройство (4), шлифовъчния диск и “Quick” затягащата гайка (1) трябва да са чисти. Почистете, ако е необходимо.

Поставете шлифовъчния диск върху опорния фланец на автобалансиращото устройство (4).

Шлифовъчният диск трябва да лежи плоско върху опорния фланец на автобалансиращото устройство.

7.3 Закрепване/Освобождаване на “Quick” затягащата гайка (в зависимост от характеристиките)

Закрепване на “Quick” затягащата гайка (1):

Закрепвайте “Quick” затягащата гайка (1) само към инструменти със “Metabo Quick System”. Тези инструменти могат да бъдат разпознати по червения бутон за заключване на шпиндела (5) с логото “M-Quick”.

Не използвайте “Quick” затягащата гайка, ако аксесоарът има затягаща опашка по-дебела от 7,1 mm! В този случай използвайте 2-дупковата гайка (22) с 2-дупковия гаечен ключ (23).

- Заклучете шпиндела (вижте глава 7.1).

- Позиционирайте затягащата гайка “Quick” (1) върху шпиндела (3), така че 2-та издатина да влязат в 2-та канала на шпиндела. Вижте илюстрацията на страница 2.

- Затегнете затягащата гайка “Quick”, като я завъртите по часовниковата стрелка на ръка.

- Завъртете здраво шлифовъчния диск по часовниковата стрелка, за да затегнете затягащата гайка “Quick”.

Освобождаване на затягащата гайка (1):

Само когато затягащата гайка “Quick” (1) е поставена, шпинделът трябва да се спре с помощта на червения бутон за заключване на шпиндела M-Quick (5)!

- Машината продължава да работи след изключване.

- Натиснете бутона за заключване на шпиндела M-Quick (5) непосредствено преди шлифовъчният диск да спре. Затягащата гайка

“Quick” (1) се разхлабва с около половин оборот и може да се отстрани без допълнителни усилия или инструменти.

7.4 Закрепване/разглобяване на двуотворната гайка (в зависимост от характеристиките)

Когато използвате двуотворната гайка, бутонът за заключване на шпиндела (5), когато шпинделът е в покой.

Закрепване на двуотворната гайка (22): Двете страни на двуотворната гайка са различни. Завийте двуотворната гайка към шпиндела, както следва: Вижте страница 2

- X) За тънки шлифовъчни дискове:

Ръбът на двуотворната гайка (22) е обърнат нагоре, така че тънкият шлифовъчен диск да може да се закрепи здраво.

Y) За дебели шлифовъчни дискове:

Ръбът на двуотворната гайка (22) е обърнат надолу, така че двуотворната гайка да може да се закрепи здраво към шпиндела.

Разглобяване на двуотворната гайка:

- Заклучете шпиндела (вижте глава 7.1). Завъртете двуотворната гайка (22) обратно на часовниковата стрелка, като използвате двуотворния гаечен ключ (23), за да я развиете.

7.5 Скоба за закрепване (18) (за защита от падане)

За да се предпази инструментът от падане, (8) към двата отвора за закрепване може да се закрепи скоба за закрепване (защита от падане) (18).

Скобата за закрепване може да се използва само с машини с превключвател с лопатка (номер за поръчка 613059xx0, 601734xx0, 601745xx0, 601746xx0).

Когато използвате скобата за закрепване, обърнете внимание на инструкциите за експлоатация. Използвайте скобата за закрепване (18) само във връзка със следните аксесоари:

Скоба за закрепване (17):

Номер за поръчка: 628967000

Акумулаторни батерии:

Номер за поръчка: 624990000 5.5 Ah (LiHD)

Номер за поръчка: 624991000 10.0 Ah (LiHD)

Предпазен колан за инструменти Metabo:

Номер за поръчка: 628970000

Предпазна връзка за батерии:

Номер за поръчка: 628965000

8. Употреба

8.1 Регулиране на скоростта (в зависимост от характеристиките)

Задайте препоръчителната скорост с помощта на диска за регулиране (15). (По-малко число = по-ниска скорост; по-високо число = по-висока скорост)

Режещ диск, диск за груба обработка, чашкообразен диск и диамантен режещ диск: висока скорост

Четка: средна скорост

Опорна подложка с велкро закопчалка (шлифовъчна подложка): ниска до средна скорост

Забележка: Препоръчваме използването на нашата ъглополираща машина за полиране.

8.2 Включване и изключване

Винаги водете машината с две ръце. Първо включете, след което насочете аксесоара към детайла.

При непрекъсната работа машината продължава да работи, ако бъде избутана от ръцете ви. Затова винаги дръжте машината с двете си ръце, използвайки предвидените дръжки, стойте стабилно и се концентрирайте.

Избягвайте завихрянето на машината или поемането на прах и стружки. След изключване на машината, я оставайте само когато двигателят е спрял.

Машини с плъзгащ се превключвател:



Включване: натиснете плъзгащия се превключвател (6) напред. За непрекъсната работа го наклонете надолу, докато се фиксира.

Изключване: натиснете задния край на плъзгащия се превключвател (6) и го отпуснете.

Машини с лопатков превключвател (с функция за аварийно спиране):



Включване: Плъзнете заключването на включване (11) по посока на стрелката и натиснете спусъка (12).

Изключване: Освободете спусъка (12).

8.3 Указания за работа

Шлайфане и шлайфане:

Притиснете машината равномерно върху повърхността и я движете напред-назад, така че повърхността на детайлния детайл да не се нагрее твърде много.

Грубо шлайфане: позиционирайте машината под ъгъл от 30° - 40° за най-добри работни резултати.

Отрязване и шлайфане:



Винаги работете срещу посоката на движение на диска (вижте илюстрацията). В противен случай машината може да се отдръпне от рязането неконтролируемо. Водете машината равномерно със скорост, подходяща за обработвания материал. Не накланяйте, не прилагайте прекомерна сила и не се люлейте от едната страна на другата.

Телена четка:

Притиснете машината равномерно.

9. Почистване

Извадете батерията от машината, преди да правите каквито и да е настройки, да сменяте инструменти, да поддържате или почиствате.

Почиствайте редовно филтъра за прах: свалете го и го почиствайте със струя състен въздух.

Периодично изваждайте батерията и избърсвайте контактната зона на батерията и машината със суха кърпа и отстранявайте отлаганията. Ако батерията не може да бъде извадена: вижте главата „Ремонти“.

По време на работа във вътрешността на електроинструмента могат да се отложат частици.

Това нарушава охлаждането на електроинструмента. Проводимото натрупване може да наруши защитната изолация на електроинструмента и да създаде електрическа опасност.

Електрическият инструмент трябва да се почиства редовно, често и старателно през всички предни и задни вентилационни отвори с помощта на прахосмукачка или чрез вдихване на сух въздух.

Преди тази операция, отделете електроинструмента от източника на захранване и носете предпазни очила и подходяща маска за прах. Уверете се, че е налично подходящо засмукване при продухване на вентилационните отвори.

10. Отстраняване на неизправности

Електронният сигнален дисплей (13) мига и машината не стартира.

Батерийният пакет е празен; температурата е твърде висока или се е задействала защитата от рестартиране.

Изключете машината и я включете отново.

Машината няма да стартира, ако батерийният пакет е поставен, докато машината е включена.

Когато използвате батерийен пакет, който не е част от CAS, машината няма да стартира.

Електронният сигнален дисплей (13) е постоянно включен.

По време на работа е имало претоварване, следователно производителността може да бъде намалена временно. Намалете работното налягане.

Електронно безопасно изключване: машината се е СПРИЛА сама. Ако скоростта на промяна на тока е твърде висока (например, ако машината внезапно блокира или се получи откат), машината се изключва. Изключете машината. Включете я отново и продължете да работите както обикновено. Опитайте се да предотвратите блокирането на машината. Вижте Раздел 4.2.

11. Аксесоари

Използвайте само оригинални батерии и аксесоари Metabo или CAS (Cordless Alliance System).

Използвайте само аксесоари, които отговарят на изискванията и спецификациите, посочени в тези инструкции за експлоатация.

Винаги използвайте подходящите аксесоари и предписания предпазител за съответното приложение. Вижте страница 4. (Илюстрациите са примери).

Приложение:

- 1 = шлифование на повърхности
- 2 = шлифование с отрязване
- 3 = пробиване на отвори
- 4 = телени четки
- 5 = шлифование с шкурка

Аксесоари:

- 1.1 = шлифовъчен диск
- 1.2 = чашов диск (керамика)
- 1.3 = диамантен чашов диск „зидария/бетон“
- 2.1 = режещ диск „метал“
- 2.2 = режещ диск „зидария/бетон“
- 2.3 = диамантен режещ диск „зидария/бетон“

2.4 = диамантени режещи дискове с двойно предназначение
(комбиниран шлифовъчен и режещ диск)

3.1 = диамантени свредла

4.1 = четка за дискове

4.2 = чашова четка

5.1 = ламелен диск

5.2 = подложка за шлифовъчни листове

предписан предпазител:

Тип А = предпазител за рязане / предпазител вкл. предпазител за рязане плъзгащ се предпазител за операции по рязане

Тип В = предпазител за шлайфване

Тип С = предпазител за шлайфване и рязане (комбинация)

Тип D = предпазител за чашкообразен диск

Тип E = предпазител за изсмукване за повърхностно шлифване

Тип F = предпазител за изсмукване за операции по рязане

Други аксесоари: (вижте също www.metabo.com)

- Бързозатягаща гайка (без инструменти) (1)

- Филтър за прах (13)

Финият филтър предотвратява навлизането на едри частици в корпуса на двигателя. Сваляйте редовно и почиствайте.

- Двудупкова гайка (22)

- Многопозиционна щанга (25) за странична дръжка. Позволява множество позиции на дръжката.

Номер за поръчка: 627362000

- Защита за ръце (26)

Предназначен за работа с опорни подложки, велкро уплътнителни подложки (шлифовъчни подложки), телени четки и диамантени свредла за плочки.

Монтирайте предпазителя за ръце под допълнителната странично монтирана дръжка.

Номер на поръчка: 630327000

- Батерии:

Номер на поръчка: 625368000 5.5 Ah (LiHD)

Номер на поръчка: 625369000 8.0 Ah (LiHD)

Номер на поръчка: 625549000 10.0 Ah (LiHD) и др.

- Зарядни устройства: ASC 55, ASC 145 и др.

Предпазителят за шлайфване на повърхности може да се използва само заедно с 2-гайка

За пълна гама от аксесоари вижте www.metabo.com или каталога.

12. Ремонти

Ремонтите на електрически инструменти трябва да се извършват САМО от квалифицирани електротехници!

Свържете се с вашия местен представител на Metabo, ако имате електрически инструменти Metabo, които се нуждаят от ремонт. За адреси вижте www.metabo.com.

Можете да изтеглите списък с резервни части от www.metabo.com.

13. Опазване на околната среда

Полученият прах от шлайфане може да съдържа опасни материали: не изхвърляйте праха с битовите отпадъци, а в специален пункт за събиране за опасни отпадъци.

Опаковъчните материали трябва да се изхвърлят съгласно етикирането им в съответствие с общинските наредби. Допълнителна информация можете да намерите на www.metabo.com в раздел „Сервиз“.

Спазвайте националните разпоредби за екологично съвместимо изхвърляне и за рециклиране на излезли от употреба машини, опаковки и аксесоари.

Батериите не трябва да се изхвърлят с обикновените отпадъци! Моля, върнете дефектните или използвани батерии на вашия дилър на Metabo!

Не хвърляйте батериите във вода.



Само за страни от ЕС: никога не изхвърляйте електрически инструменти в битовите отпадъци!

Съгласно Европейската директива 2012/19/ЕС за отпадъци от електрическо и електронно оборудване и прилагането ѝ в националното законодателство, използваните електрически инструменти трябва да се събират отделно и да се рециклират по екологичен начин.

Разредете батерията в електрическия инструмент преди изхвърляне. Предотвратете късо съединение на контактите (напр. като ги защитите с лепяща лента).

14. Технически данни

Обяснителни бележки към спецификациите на страница 2.

Подлежи на промени в съответствие с техническия прогрес.

U = Напрежение на батерията

$D_{\max}$ = макс. диаметър на аксесоара

$t_{\max,1}$ = макс. допустима дебелина на затягащия опашка на аксесоара при използване на двуотворна гайка (22)

$t_{\max,2}$ = макс. допустима дебелина на затягащия опашка на аксесоара при използване на бързозатягаща гайка (1)

$t_{\max,3}$ = диск за груба обработка/режещ диск: макс. допустима дебелина на аксесоара

$t_{\max,4}$ = макс. допустима дебелина на диска телени четки

M = резба на шпиндела

l = дължина на шлифовъчния шпиндел

n = обороти без товар (максимални обороти)

n_v = обороти без товар (регулируеми)

m = тегло (с най-малкия комплект батерии)

Измерените стойности са определени в съответствие с EN 62841.

Допустима температура на околната среда по време на работа: $-20\text{ }^{\circ}\text{C}$ до $50\text{ }^{\circ}\text{C}$ (ограничена производителност при температурни стойности под $0\text{ }^{\circ}\text{C}$). Допустима температура на околната среда за съхранение: от $0\text{ }^{\circ}\text{C}$ до $30\text{ }^{\circ}\text{C}$ постоянен ток

Посочените технически спецификации са предмет на допуски (в съответствие със съответните валидни стандарти).

Стойности на емисиите

Тези стойности позволяват да се оценят емисиите от електрическия инструмент и да се сравнят различни електрически инструменти. Действителното натоварване може да бъде по-високо или по-ниско в зависимост от условията на работа, състоянието на електрическия инструмент или използваните аксесоари.

Моля, предвидете почивки и периоди, когато натоварването е по-ниско, за целите на оценката. Осигурете защитни мерки за потребителя, като например организационни мерки въз основа на коригираните оценки.

Шлайфането на по-тънки метални листове и други детали с големи повърхности, които лесно вибрират, може да доведе до значително по-високо общо шумово излъчване (до 15 dB) от посочените стойности на шумовото излъчване. Звуковото излъчване на такива детайли трябва да се предотврати във възможно най-голяма степен чрез подходящи мерки, като например монтиране на тежки, гъвкави амортизирани подложки. Повишеното шумово излъчване също трябва да се вземе предвид при оценката на риска от излагане на шум и избора на подходяща защита за слуха.

Обща стойност на вибрациите (векторна сума от три посоки) определена в съответствие с EN 62841:

$a_{h,SG}$ = Стойност на вибрационните емисии (шлифование на повърхността)

$a_{h,DS}$ = Стойност на вибрационните емисии (шлайфане с шкурка тип „велкро“)

$K_{h,SG/DS}$ = Неопределеност (вибрации)

Типични А-ефективни възприемани нива на звука:

L_{pA} = ниво на звуково налягане

L_{WA} = ниво на акустична мощност

$K_{pA, KWA}$ = Неопределеност

По време на работа нивото на шума може да надвиши 80 dB(A). Носете предпазни средства за уши!

ГАРАНЦИОННА КАРТА

МОДЕЛ.....

СЕРИЕН №

СРОК
(за подробности виж гаранционните условия)

№, дата на фактура / касов бон.....

ДАННИ ЗА КУПУВАЧА

ИМЕ/ФИРМА
(попълва се от служителя)

АДРЕС
(попълва се от служителя)

ДАННИ ЗА ПРОДАВАЧА

ИМЕ/ФИРМА
(попълва се от служителя)

АДРЕС
(попълва се от служителя)

ДАТА/ПЕЧАТ

СЕРВИЗЕН ПРОТОКОЛ

Приемнен протокол	Дата на приемане	Описание на дефекта	Дата на предаване	Подпис

Централен сервиз: София, бул: "Ломско шосе" 246, тел.: 0700 44 155 (безплатен за цялата страна)

e-mail: info@euromasterbg.com

ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ДОКУМЕНТИ:

- Копие от фактура
- Гаранционна карта
- Разпечатка на регистрацията в интернет за 3-годишна гаранция

ГАРАНЦИОННИ СРОКОВЕ:

Минималната законова гаранция от 24 месеца по смисъла на ЗЗП, важи само за физически лица, за юридически лица гаранцията е 12 месеца, освен ако не е упоменато друго от производителя:

- Електроинструменти Метабо и, регистрирани в интернет на адрес: www.metabo.com/xxl в едномесечен срок след закупуването им 3 години

- Електроинструменти Метабо без регистрацията в интернет 1 година
- Акумулаторни батерии Метабо > 4 Ah 3 години
- Други Акумулаторни батерии и Зарядни устройства 6 месеца

Всички неизправности по функционирането на машините, причинени от дефекти по съглобяването или по материала, забелязани по време на гаранционния срок, се отстраняват безплатно в централен сервиз на Евромастер Импорт-Експорт ООД - град София.

ОТ ГАРАНЦИЯ СА ИЗКЛЮЧЕНИ:

- Повреди, причинени от естествено износване на четки, гумени плотове, ремъци, патронници, масло, лагери, о-пръстени, грес, кабели, сервизни пакети за профилактика, филтри свещи и други
- Повреди причинени от претоварване, лошо поддържане, замърсяване, пренапрежение
- Счупвания и пукнатини, причинени от удар
- Дефекти, причинени от износени или нестандартни консумативи
- Дефекти, които се дължат на неспазване инструкцията за експлоатация, претоварване и дейности, несъответстващи на техническите характеристики на машината
- Рекламация се приема само ако машината не е отваряна от потребителя или от неоторизиран сервиз.

ПРАВИЛА НА ТЪРГОВСКА ГАРАНЦИЯ ЗА ПОТРЕБИТЕЛСКИ СТОКИ:

Законовата гаранция е съгласно изискванията на ЗЗП и Закон за предоставяне на цифрово съдържание и цифрови услуги и за продажба на стоки. При несъответствие на стоките потребителят има правни средства за защита срещу продавача, които не са свързани с разходи за него, като търговската гаранция не засяга тези средства за защита на потребителя;

Независимо от търговската гаранция продавачът отговаря за липсата на съответствие на потребителската стока с договора за продажба съгласно гаранцията по чл. 33 – 38 (Закон за предоставяне на цифрово съдържание и цифрови услуги и за продажба на стоки).

Чл. 33. (1) Когато стоките не отговарят на индивидуалните изисквания за съответствие с договора, на обективните изисквания за съответствие и на изискванията за монтиране или инсталиране на стоките, потребителят има право:

1. да предяви рекламация, като поиска от продавача да приведе стоката в съответствие;
2. да получи пропорционално намаляване на цената;
3. да развали договора.

(2) В случаите по ал. 1, т. 1 потребителят може да избере между ремонт или замяна на стоката, освен ако това се окаже невъзможно или би довело до непропорционално големи разходи за продавача, като се вземат предвид всички обстоятелства към конкретния случай, включително:

1. стойността, която би имала стоката, ако нямаше липса на съответствие;
2. значимостта на несъответствието, и

3. възможността да бъде предоставено друго средство за защита на потребителя без значително неудобство за потребителя.

(3) Продавачът може да откаже да приведе стоката в съответствие, ако ремонтът и замяната са невъзможни или ако биха довели до непропорционално големи разходи за него, като се вземат предвид всички обстоятелства, включително тези по ал. 2, т. 1 и 2.

(4) Потребителят има право на пропорционално намаляване на цената или да развали договора за продажба в следните случаи:

1. продавачът не е извършил ремонт или замяна на стоката съгласно чл. 34, ал. 1 и 2 или, когато е приложимо, не е извършил ремонт или замяна съгласно чл. 34, ал. 3 и ал. 4 или продавачът е отказал да приведе стоката в съответствие съгласно ал. 3;

2. появи се несъответствие въпреки предприетите от продавача действия за привеждане на стоката в съответствие; при несъответствие на стоки с дълготрайна употреба и на стоки, съдържащи цифрови елементи, продавачът има право да направи втори опит за привеждане на стоката в съответствие в рамките на срока на гаранцията по чл. 31;

3. несъответствието е толкова сериозно, че оправдава незабавно намаляване на цената или разваляне на договора за продажба, или

4. продавачът е заявил или от обстоятелствата е ясно, че продавачът няма да приведе стоката в съответствие в разумен срок или биха довели до значително неудобство за потребителя.

(5) Потребителят няма право да развали договора, ако несъответствието е незначително. Тежестта на

доказване за това дали несъответствието е незначително се носи от продавача.

(6) Потребителят има право да откаже плащането на оставаща част от цената или на част от цената, докато продавачът не изпълни своите задължения за привеждане на стоката в съответствие.

Чл. 34. (1) Ремонтът или замяната на стоките се извършва безплатно в рамките на разумен срок, считано от уведомяването на продавача от потребителя за несъответствието и без значително неудобство за потребителя, като се вземат предвид естеството на стоките и целта, за която са били необходими на потребителя.

(2) За стоки, различни от стоките, съдържащи цифрови елементи, ремонтът или замяната на стоките се извършва безплатно в рамките на един месец, считано от уведомяването на продавача от потребителя за несъответствието и без значително неудобство за потребителя, като се вземат предвид естеството на стоките и целта, за която са били необходими на потребителя.

(3) Когато несъответствието се отстранява чрез ремонт или замяна на стоките, потребителят предоставя стоките на разположение на продавача. При замяна на стоките продавачът взема заменените стоки обратно от потребителя за своя сметка.

(4) Когато извършването на ремонт изисква демонтирането на стоките, които са били инсталирани съобразно тяхното естество и цел, преди да се появи несъответствието, или когато тези стоки трябва да бъдат заменени, задължението на продавача да ремонтира или да замени стоките включва демонтирането на стоките, които не съответстват, и инсталирането на заместващите стоки или на ремонтираните стоки, или поемане на разходите за демонтиране и инсталиране на стоките.

(5) Потребителят не дължи заплащане за обичайната употреба на заменените стоки за времето преди тяхната замяна.

Чл. 35. Намаляването на цената е пропорционално на разликата между стойността на получените от потребителя стоки и стойността, която биха имали стоките, ако нямаше липса на съответствие.

Чл. 36. (1) Потребителят упражнява правото си да развали договора чрез заявление до продавача, с което го уведомява за решението си да развали договора за продажба.

(2) Когато несъответствието се отнася само за някои от стоките, доставени съгласно договора за продажба, и е налице

основание за разваляне на договора съгласно чл. 33, потребителят има право да развали договора за продажба само по отношение на тези стоки, които не съответстват, както и по отношение на всички други стоки, които е придобил заедно със стоките, които не съответстват, ако не може разумно да се очаква, че потребителят ще се съгласи да запази само стоките, които съответстват.

(3) Когато потребителят развали договора за продажба изцяло или частично само по отношение на някои от доставените съгласно договора за продажба стоки, потребителят връща тези стоки на продавача без неоправдано забавяне и не по-късно от 14 дни, считано от датата, на която потребителят е уведомил продавача за решението си да развали договора за продажба. Крайният срок се смята за спазен, ако потребителят е върнал или изпратил стоките обратно на продавача преди изтичането на 14-дневния срок. Всички разходи за връщане на стоките, в т.ч. експедиране на стоките, са за сметка на продавача.

(4) Продавачът възстановява на потребителя заплатената цена за стоките след тяхното получаване или при представяне на доказателство от потребителя за тяхното изпращане на продавача. Продавачът е длъжен да възстанови получените суми, като използва същото платечно средство, използвано от потребителя при първоначалната трансакция, освен ако потребителят е изразил изрично си съгласие за използване на друго платечно средство и при условие че това не е свързано с разходи за потребителя.

Чл. 37. (1) Потребителят може да упражни правата си по този раздел, както следва:

1. за стоки, различни от стоки, съдържащи цифрови елементи, в срок до две години, считано от доставянето на стоката;

2. за стоки, съдържащи цифрови елементи, когато договорът за продажба предвижда еднократно предоставяне на цифрово съдържание или цифрова услуга, независимо от това дали несъответствието се дължи на физическите или цифровите елементи на стоката, в срок до две години, считано от доставянето на стоката и предоставянето на цифровото съдържание или цифровата услуга или в рамките на периода от време, посочен в чл. 31, ал. 1 и 2, без да се възпрепятства прилагането на чл. 28, ал. 3, т. 1;

3. за стоки, съдържащи цифрови елементи, когато договорът за продажба предвижда непрекъснато предоставяне на цифрово съдържание или цифрова услуга за определен период от време, независимо от това дали несъответствието се дължи на физическите или цифровите елементи на стоката, в срок до две години, считано от доставянето на стоката и от започването на непрекъснато предоставяне на цифровото съдържание или цифровата услуга;

4. за стоки, съдържащи цифрови елементи, когато договорът за продажба предвижда непрекъснато предоставяне на цифрово съдържание или цифрова услуга за период, по-дълъг от две години, и несъответствието се дължи на цифровите елементи на стоката, потребителят може да упражни правата си по този раздел в рамките на срока на действие на договора.

(2) Срокът по ал. 1 спира да тече през времето, необходимо за извършване на ремонт или замяна на стоката.

(3) Упражняването на правото на потребителя по ал. 1 не е обвързано с други срокове за предявяване на иск, различни от тези по ал. 1.

Чл. 38. Продавачът, който отговаря за несъответствие на стоките, дължащо се на действие или бездействие, включително на пропуск да се предоставят актуализации на стоки, съдържащи цифрови елементи, от страна на лице на предходен етап от веригата от търговски сделки, има право на иск за обезщетение за претърпени вреди срещу лицето или лицата, които са причинили несъответствието.



МАГАЗИН
БАШ МАЙСТОРА[®]
ПРОФЕСІОНАЛНИ РЕШЕНИЯ



EUROMASTER IMPORT EXPORT LTD



1231, Sofia, Bulgaria, 246 Lomsko shose Blvd.,

tel.: +359 700 44 155

fax: + 359 2 934 00 90

www.euromasterbg.com; e-mail: info@euromasterbg.com